

**Zeitschrift:** Gesetze, Dekrete und Verordnungen des Kantons Bern  
**Herausgeber:** Staatskanzlei des Kantons Bern  
**Band:** - (1982)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# I. Inhaltsverzeichnis

---

Datum	Titel	Seite
1970 Juni	7. Baugesetz . . . . .	1
1979 November	5. Dekret über Struktur und Organisation der kantonalen französischsprachigen Schule in Bern . . . . .	2
1980 Juni	8. Gesetz über die Primarschule (Änderung) . . . . .	3
	8. Gesetz über die Mittelschulen (Änderung) . . . . .	4
1981 August	27. Gesetz betreffend die Einführung des Bundesgesetzes über Bewirtschaftungsbeiträge an die Landwirtschaft und die Leistung von staatlichen Bewirtschaftungsbeiträgen (Gesetz über die Bewirtschaftungsbeiträge) . . . . .	5
November	9. Gesetz über die Berufsbildung . . . . .	6
1982 Januar	13. Verordnung über die kirchlichen Stimmregister und das Verfahren bei kirchlichen Wahlen und Abstimmungen (Änderung) . . . . .	7
	13. Verordnung über die Entschädigungen für Stellvertretungen bei pfarramtlichen Amtshandlungen (evangelisch-reformiert) (Änderung) . . . . .	8
	27. Regierungsratsbeschluss über die Pflege- und Behandlungstaxen in den kantonalen psychiatrischen und jugendpsychiatrischen Kliniken und Polikliniken . . . . .	9
Februar	1. Dekret über die Organisation der Baudirektion (Änderung) . . . . .	11
	4. Dekret über Staatsleistungen an die Energieversorgung (DEV) . . . . .	12
	8. Dekret über die Kantonsbeiträge zur Förderung der anerkannten Pferde-, Rindvieh- und Kleinvieh- und Kleinviehzucht . . . . .	17
	9. Gesetz über den Finanzhaushalt des Staates Bern (Änderung) . . . . .	21
	9. Dekret über die Anwaltsgebühren (Änderung) . . . . .	22
	9. Verordnung über die Gebühren der Volkswirtschaftsdirektion . . . . .	24
	9. Verordnung über die Organisation der kantonalen französischsprachigen Schule in Bern . . . . .	26
	9. Dekret betreffend die Umschreibung der evangelisch-reformierten Kirchgemeinden des Kantons Bern . . . . .	34
	9. Dekret über den Finanzausgleich unter den evangelisch-reformierten Kirchgemeinden des Kantons Bern . . . . .	58

## IV

Datum	Titel	Seite	
Februar	9. Dekret über die Organisation der evangelisch-reformierten Regionalpfarrämter (Bezirkshelfereien) . . . . .	60	
	9. Dekret über die Umschreibung der Wahlkreise und die Wahl der Abgeordneten in die evangelisch-reformierte Kirchensynode . . .	61	
	11. Gesetz über das Gastgewerbe und den Handel mit alkoholischen Getränken (Gastgewerbegesetz) . . . . .	73	
	16. Verordnung über die Ausbildung, Prüfung und Diplomierung von Kandidaten des Höheren Lehramtes (VHL) (Änderung) . . . . .	94	
	16. Reglement über die Prüfung der Kandidaten für den Dienst der Evangelisch-reformierten Landeskirche des Kantons Bern (Änderung) . . . . .	108	
	16. Verordnung über die Organisation der evangelisch-reformierten Regionalpfarrämter (Bezirkshelfereien) . . . . .	110	
	17. Dekret über die Organisation der Militärdirektion (Änderung) . . .	113	
	17. Grossratsbeschluss über die Aufhebung des Grossratsbeschlusses vom 19. Mai 1952 betreffend Einführung des Obligatoriums für hauswirtschaftliche Fortbildungsschulen . . . . .	114	
	17. Allgemeine Energieverordnung . . . . .	115	
	18. Grossratsbeschluss betreffend die Festlegung des Abstimmungsdatums für die Initiativen «Uni für alle; Initiative für demokratische Hochschulbildung» und «Schulreform: Fördern statt auslesen!» . . . . .	129	
	24. Verordnung über die Gebühren der Erziehungsdirektion . . . . .	130	
	24. Verordnung betreffend die Aufsicht über den Turnunterricht (Änderung) . . . . .	132	
	März	3. Verordnung über die Zulassung ausländischer Erwerbstätiger . . .	133
		3. Reglement für die Mädchenarbeitsschulen des Kantons Bern (Änderung) . . . . .	140
10. Tarif der sanitätspolizeilichen und gerichtsärztlichen Verrichtungen im amtlichen Auftrag . . . . .		141	
24. Verordnung über die archäologische Kommission . . . . .		144	
24. Verordnung über Anlagen für die Schifffahrt und den Wassersport . . . . .		147	
24. Verordnung über Betrieb und Kennzeichnung von Schiffen . . . . .		150	
24. Verordnung über die Zuständigkeit in der Schifffahrt . . . . .		153	
April		1. Reglement über die Berufslehre und die Lehrlingsprüfung für Landwirte . . . . .	155
	21. Verordnung über die Zivilstandsbeamtenwahlen . . . . .	156	
	21. Verordnung über die Zugehörigkeit zu einer evangelisch-reformierten Kirchgemeinde in Gegenden mit deutsch- und französischsprachigen Kirchgemeinden . . . . .	158	
	28. Bergführertarif . . . . .	162	
Mai	19. Verordnung über die Gebühren und Auslagen der kantonalen Baudirektion (Änderung) . . . . .	172	

## V

Datum	Titel	Seite
Mai	19. Verordnung über die kantonale Kommission zur Pflege der Orts- und Landschaftsbilder (Änderung) . . . . .	174
	24. Reglement über die Verrichtungen der Gerichtspräsidenten im Amtsbezirk Bern . . . . .	175
	26. Vollziehungsverordnung zur eidgenössischen Fleischschauverordnung (Änderung) . . . . .	180
Juni	6. Gesetz über See- und Flusssufer . . . . .	182
	6. Volksbeschluss betreffend Erneuerungsbauten des Regionalspitals Thun . . . . .	185
	9. Verordnung über die Planung und den Bau von Schulanlagen . . .	189
	16. Schulreglement der Ingenieurschule Biel . . . . .	204
	16. Schulreglement der Ingenieurschule Burgdorf . . . . .	213
	23. Reglement für die Zahnmedizinischen Kliniken der Universität Bern (Änderung) . . . . .	222
	30. Reglement für die kantonale Kommission für Fluglärmfragen (Änderung) . . . . .	223
Juli	7. Verordnung über die Ausbildung und die Prüfungen von Sekundarlehrern im französischsprachigen Teil des Kantons Bern . . . . .	224
August	4. Verordnung über die Einteilung des Kantons in Primarschulinspektoratskreise . . . . .	243
	4. Verordnung über den Vollzug der Bundesgesetzgebung über die Tierseuchenbekämpfung (Änderung) . . . . .	246
	11. Verordnung zur vorläufigen Regelung der Einführung des Bundesgesetzes über die Raumplanung im Kanton Bern (EV/RPG) . .	247
	30. Dekret über die Staatsbeiträge an die Abwasser- und Abfallbeseitigung sowie die Wasserversorgung (SAW) (Änderung) . . . . .	252
	30. Geschäftsordnung für den Grossen Rat des Kantons Bern (Änderung) . . . . .	253
	30. Verfügung der Baudirektion über die Delegation von Bewilligungsbefugnissen im Ausnahmewilligungsverfahren gemäss Artikel 24 BG über die Raumplanung . . . . .	254
	31. Verordnung über die Kollegiengebühren und Gebühren an der Universität Bern . . . . .	256
September	1. Dekret über die Fischereigebühren (Änderung des Gesetzes über die Fischerei) . . . . .	258
	2. Dekret über die teilweise Anpassung der Steuern an die Geldwertverhältnisse (Änderung des Gesetzes über die direkten Staats- und Gemeindesteuern) . . . . .	259
	2. Grossratsbeschluss betreffend die Übereinkunft zwischen den Kantonen Bern und Neuenburg betreffend die Fischerei im Grenzgewässer der Zihl . . . . .	263
	9. Dekret über die Verteilung der Aufwendungen für das Fürsorgewesen (Änderung) . . . . .	269

Datum	Titel	Seite
September	16. Reglement betreffend die Obliegenheiten des Obergerichtsschreibers, der Kammerschreiber und des Weibels des Obergerichts . . . . .	271
	22. Verordnung über die Kinderzulagen an ausländische Arbeitnehmer . . . . .	276
	26. Volksbeschluss betreffend den Neubau eines Krankenhauses Asyl Gottesgnad in Steffisburg . . . . .	278
Oktober	1. Reglement vom 1. Oktober 1982 über die Fähigkeitsprüfung für Landwirte . . . . .	281
	13. Verordnung zur Gesetzgebung über Bewirtschaftungsbeiträge an die Landwirtschaft mit erschwerten Produktionsbedingungen . . . . .	282
	20. Kaminfeuertarif für den Kanton Bern (Änderung) . . . . .	287
November	9. Gesetz betreffend die Änderung des Gesetzes über das Strafverfahren des Kantons Bern und des Gesetzes betreffend die Einführung des Schweizerischen Strafgesetzbuches . . . . .	288
	9. Dekret betreffend die Errichtung einer Pfarrstelle in der evangelisch-reformierten Kirchgemeinde Köniz . . . . .	292
	9. Dekret über die Kirchensteuern (Änderung) . . . . .	293
	9. Grossratsbeschluss betreffend die Änderung des Gesetzes über Jagd-, Wild- und Vogelschutz . . . . .	295
	10. Dekret über die Besoldung der Behördemitglieder und des Personals der bernischen Staatsverwaltung (Änderung) . . . . .	296
	10. Dekret über die Besoldungen der Mitglieder des Regierungsrates (Änderung) . . . . .	298
	10. Dekret über die Lehrerbesoldungen (Änderung) . . . . .	299
	10. Dekret über die Versicherungskasse der bernischen Staatsverwaltung (Änderung) . . . . .	302
	10. Dekret über die Bernische Lehrerversicherungskasse (Änderung) . . . . .	304
	11. Dekret über die Finanzierung der Berufsbildung . . . . .	306
	11. Dekret über die Organisation der Volkswirtschaftsdirektion (Änderung) . . . . .	314
	11. Dekret über die Wohnbaulandsicherung in Berggemeinden (Änderung) . . . . .	315
	16. Dekret über die Förderung preisgünstiger Wohnbauten (Dekret IV zum Gesetz über die Verbesserung des Wohnungsangebotes) . . . . .	317
	16. Grossratsbeschluss betreffend die Begrenzung und Festsetzung von staatlichen Baubeiträgen . . . . .	320
	16. Verordnung über die Entschädigung an die Organe von Jugend und Sport (J + S) . . . . .	322
	17. Grossratsbeschluss betreffend Voranschlag 1983 und Finanzplan 1984–1986 . . . . .	327
	18. Dekret zu Artikel 100a des Gesetzes über die Primarschule und Artikel 85a des Gesetzes über die Mittelschulen . . . . .	328
	24. Verordnung über die Promotionen und die Ausstellung von Schulzeugnissen an den französischsprachigen Primarschulen . . . . .	330

## VII

---

Datum	Titel	Seite
November	24. Verordnung über die Unterhalts-, Betriebs- und Verwaltungskosten von Grundstücken (VUBV) (Änderung) . . . . .	334
	24. Verordnung über die Sicherheitsleistung der Notare . . . . .	335
Dezember	1. Verordnung über die kantonale Planungskommission (PLK) . . . . .	337
	1. Regierungsratsbeschluss betreffend die Numerierung der Listen bei Nationalratswahlen . . . . .	338
	1. Verordnung über den Handel mit Wein . . . . .	339
	8. Verordnung über die Wohnbaulandsicherung in Berggemeinden (Änderung) . . . . .	340
	15. Regierungsratsbeschluss über die Pflege- und Behandlungskosten in den kantonalen psychiatrischen und jugendpsychiatrischen Kliniken und Polikliniken . . . . .	342
	22. Verordnung über den Vollzug der Eidgenössischen Verordnung über die Arbeits- und Ruhezeit der berufsmässigen Motorfahrzeugführer (Chauffeurverordnung) . . . . .	344
	22. Verordnung über die Gebühren der Polizeidirektion des Kantons Bern (Änderung) . . . . .	348
	22. Verordnung über das Strafregister und die Strafkontrolle . . . . .	372